



Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80568353
Del/Note Nb: 80568353
Fecha Exp : 13.02.2023
Fecha rec: 2000
Rec date :

Destino / To
Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del/address: Via dei Ciclamini, 4

Proveedor / Supplier
Código : 91000014
Code : 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Address : Polígono Kataide
Ciudad: Mondragon 20500
City : Mondragon 20500
País : España
Country : España

Transportista/Carrier Transport number:330778
Razón social : IKW WALTER Internationale
Short name : IKW WALTER Internationale
Matrícula : 0151JFZ
Plate Nb : 0151JFZ
Remolque : HROB5858
Remoc.plat : HROB5858
Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.
Del Unit.

Modugno Bari 70026
Planta :
Center : Italia
Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo :
Point of consumption : 14249

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje		Bultos	Etiqueta	Cant/Bu	Nº. Pedido	Rec.	Observaciones
		Envia	Delivered		Package	Reference						
2510630002	C. M. 2510310474 10336761 5012680315 KUEHN+MAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 25 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 1 Quantità Imballi: Conformità alla scheda d'imballaggio: ☒ NO Data controllo: Firma: <i>[Signature]</i>	25		PZA	TBA-501494	001	20742705/20742705	25	550004563101			
					TBA-501711	006						
Peso netto total : Total net weight: 199		Peso bruto total : Total brut weight: 263,200		Nº total de palets o contenedores: Total Nb of pallets or containers: 001								

Via dei Ciclamini, 51c - 75021 Monticchio (BA)

KUEHN+MAGEL S.r.l.

17 FEB 2023

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Observaciones:
Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.
SIGNED BY ROMAN MARTICORENA
Fagor Ederlan S. Coop.

Proveedor / Supplier Reception / Receiver Almacén / Warehouse Transportista / Carrier

☐ A RILENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

1 Cargador contractual (CIF, nombre, domicilio) / Chargeur (TVA, nom, domicile) / Contractual charger (VAT, name, address) Fagor Ederlan Koop.E. Torrebasa Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF. ESF-20025292				16 Porteador (CIF, nombre, domicilio) - Transporteur (TVA, nom, domicile) - Carrier (VAT, name, address) 			
2 Consignatario (CIF, nombre, domicilio) / Destinataire (TVA nom, domicile) / Consignee (VAT, name, address) 				17 Porteadores sucesivos (CIF, nombre, domicilio) / Transporteur successifs (TVA, nom, domicile) / Successive carriers (VAT, name, address) 			
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) / Place of delivery of the goods (place, country) 				Referencia Transportista MATRÍCULA Vehículo Remolque o Semirremolque Distancia			
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) / Place and date of taking over of goods (place, country, date) 				18 Reservas y observaciones del porteador / Réserves et observations du transporteur / Carriers reservations and observations 83039 Pratola Serra (AV) P.Iva 02952250341 Albo AV/6900599/R Pec: galdotrasportes@pec.it			
5 Documentos anexos / Documents annexés / Attached documents 8-1-8175-6 / 33-11-53		6 Marcas y números / Marques et numéros / Marks and numbers 		7 Número de bultos / Nombre de colis / Number of packages 40		8 Clase de embalaje / Mode d'emballage / Type of package 	
9 Naturaleza de la mercancía / Nature de la marchandise / Nature of goods 		10 N° estadístico / N° statistique / Statistical number 		11 Peso bruto kg. / Poids brut. kg. / Gross weight in kg. 11.18		12 Volumen m3 / Cubage m3 / Volume in m3 	
CARGADOS POR EL REMITENTE / CHARGÉES CHEZ L'EXPÉDITEUR ☐		REMESAS AL REMITENTE / REMISES À L'EXPÉDITEUR ☐		ENTREGADOS AL DESTINATARIO / LIVRÉS AU DESTINATAIRE ☐		DEVUELTO POR EL DESTINATARIO / RENVOYÉ PAR LE DESTINATAIRE ☐	
NO DEVUELTO, A RECoger / NON RENVOYÉ, À RECOPRENDRE ☐		MERCANCIAS PELIGROSAS / DANGEROUS GOODS SI NO (ADR*) CLASE		TRANSPORTE CON TEMPERATURA CONTROLADA / TRANSPORT WITH CONTROLLED TEMPERATURE SI NO		DOCUMENTOS ANEXOS Y/O PRECISIONES CONCRETAS: (ADR*)	
13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions 				19 Estipulaciones particulares / Conventions particulières / Special agreements TRANSDIOR S.L. Via del Cidmini, snc - 70028 Modugno (BA) 17 FEB 2023 "Ricevuto con riserva di..."			
13 bis Instrucciones y reservas del transportista / Instructions et réserves du transporteur / Instruction and reserve of carrier 				20 A pagar por: / To be paid by: Remitente / Sender's Moneda / Currency Consignatario / Consignee Precio del transporte: / Carriage Charges: Descuentos: / Deductions: Líquido / Balance Suplementos: / Suppl. Charges: Gastos accesorios: / Other expenses: TOTAL:			
14 Forma de pago / Prescriptions d'affranchissement / Form of payment ☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid ☐ Porte debido / Non franco / Carriage owed				15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery 			
21 Formalizado en / Etablie a / Established in 201				22 Firma y sello del remitente / Signature et timbre de l'expéditeur / Signature and stamp of the sender SIGNED BY ROMAN MARTICORENA Fagor Ederlan S. Coop.			
23 Firma y sello del transportista / Signature et timbre du transporteur / Signature and stamp of the carrier TRANSDIOR S.L. C/Francisco Arriola 40 19004 GUADALAJARA ESPAÑA Via Aria Vecchia, 4 33039 Pratola Serra (AV) P.Iva 02952250341				24 Recibo de mercancía / Marchandise recues / Goods received. Lugar / Lieu / Place a le on 2.01			